



UNIVERSITY OF THE PUNJAB
B.A. / B.Sc. (Composite) Annual Exam – 2019

Roll No.

Subject: Journalism
PAPER: Optional

MAX. TIME: 3 Hr.
MAX. MARKS: 100

Note: Attempt any FOUR questions. All questions carry equal marks. Give relevant examples in all questions.

نوٹ: کوئی سے پانچ سوال حل کریں تمام سوالات کے نمبر یکساں ہیں۔

Q.1. Discuss in detail the economic and social effects of advertising on Pakistani society.
سوال نمبر ۱: پاکستانی معاشرے پر اشتہارات کے سماجی اور معاشی اثرات پر بحث کریں۔

Q.2. Do you think that journalism is still very important in the age of internet and social media?
سوال نمبر ۲: کیا سوشل میڈیا اور انٹرنیٹ کے دور میں بھی صحافت ایک اہم شعبہ ہے؟ بحث کریں۔

Q.3. Talk shows on news channels create more confusion than understanding on political issues? Discuss.
سوال نمبر ۳: ٹی وی ٹاک شو سیاسی مسائل پر آگہی پیدا کرنے کی بجائے الجھے پیدا کرتے ہیں۔ بحث کریں۔

Q.4. Define objectivity? Discuss in detail that how can a journalist maintain objectivity while working in electronic media.
سوال نمبر ۴: Objectivity کی تعریف کریں اور یہ بتائیں کہ الیکٹرانک میڈیا میں کام کرنے والے صحافی اس پر کس طرح عمل درآمد کر سکتے ہیں۔

Q.5. Discuss in detail in problems of magazine industry in the age of internet and social media?
سوال نمبر ۵: انٹرنیٹ اور سوشل میڈیا کے دور میں میگزین انڈسٹری کو درپیش مسائل پر بحث کریں۔

Q.6. Discuss in detail the qualities of Journalistic language and writings.
سوال نمبر ۶: صحافتی زبان و تحریر کی خصوصیات پر تفصیلی بحث کریں۔

Q.7. Discuss in detail the responsibilities and qualities of a good sub-editor.
سوال نمبر ۷: ایک اچھے سب ایڈیٹر کی خصوصیات و ذمہ داریوں پر نوٹ لکھیں۔



(22.5)

سوال نمبر 1: درج ذیل اقتباسات میں سے کسی ایک کا اردو ترجمہ کیجئے۔

(الف): کی از ملک خراسان محمود بنگلین را خراب چنان دید که جمله وجود او را بخت بود خاک شده مگر چشمان او که همچنان در چشم خانہ می گریه و نظری کرو۔

سایر حکما از تاویل این فرودمانند گردونیشی کہ بجای آورد و گفت: چشمش مگر آنست کہ مملکش باؤ گرانست۔"

(ب): آوردند کہ نوشیروان عادل را در فلک را گائی صید کہ آب کردند و تک نبود، غلامی بر دستارفت تا تک آورد۔ نوشیروان گفت "تک قسمت بتان تاریک نشود،

و یہ خراب گردو" گفتند: "ازین قدر چه خلل آید؟" گفت "بہیاد قلم در جهان اول اندکی بودہ است، ہر کہ آمد ہر مزیدی کردہ، تا بہین حالت رسیدہ۔"

(22.5)

سوال نمبر 2: درج ذیل اقتباسات میں سے کسی ایک کا اردو ترجمہ کیجئے۔

(الف): وزیر این سخن بشیہ طوعاً و کرہاً پسندیدہ و بر حسن را ای ملک آفرین خواہد و گفت: "آپچہ خداوند، نام ملکہ فرمودہ بین حقیقت است کہ اگر در صحبت آن بدان تربیت

یافتی بطبعیت ایشان گرفتگی و بکی از ایشان شدی، اما بندہ امیدوار است کہ در صحبت سالان تربیت پذیرد و خوبی خردمندان گیرد کہ بنویز و فلسفست و سیرت حق و عباد اور

بہاد و متکبران شدہ

(ب): بر بالین تربیت بچی انفقیر علیہ السلام محکف بودم در جامع دمشق کہ بکی از ملک عرب کہ بہ بی انصافی منسوب بود، اظفار بزیارت آمد و نماز و دعا کرد و حاجت

خواست:

درویش بچی بندہ این خاک درند و آبان کہ غمی ترند محتاج ترند

آنگہ مرا گفت "از آنجا کہ بہت درویشانست و صدق معاملات ایشان، خاطر می امرا و من کہید کہ از دشمنی صعب اندیش کم۔" گفتندش "بہ رعیت ضعیف

رحمت کن تا از دشمن قوی رحمت کنی!"

(22.5)

سوال نمبر 3: درج ذیل قلم پدیدوں میں سے کسی ایک کا اردو ترجمہ تحریر کیجئے۔

(الف)

گری کارزارم فای پلنگ کارم

تاج و سر پروارم خوانم شہر یارم

بازی روزگار باہی مگر ہم روی رویم

(ب)

طریق چو بر کنارہ اندلس سفینہ سوخت گفتند کار تو بہ لگو خود خطا است

دوریم از سوار وطن باز چون رہیم؟ ترک سبب ز روی شریعت کہار است

خندیدہ دست خویش یہ شمشیر بردو گفت ہر ملک ملک ماست کہ ملک خداست ماست

(22.5)

سوال نمبر 4: درج ذیل قلم پدیدوں میں سے کسی ایک کا اردو ترجمہ تحریر کیجئے۔

(الف)

بعلی اندر غبار نانہ گم دست روی پردہ محفل گرفت

این فرود تر رفت و تا گوہر رسید آن مگردا بہ پیش منزل گرفت

حق اگر سوزی نداد حکمت است شعر بیگرد و چوسوز از دل گرفت

(ب)

سائل اقامہ گفت، گرچہ ہی زبستم بچہ نہ معلوم شدہ آہ کہ من جستم

سویج ز خود دلتہ نیز خرامید و گفت ہستم اگر میروم، گر نہ دم صستم

(10)

سوال نمبر 5: درج ذیل سوالات میں سے کسی ایک کا جواب لکھیے۔

(الف): "سعدی شیرازی" کے حالات زندگی تھمبند کیجئے۔

(ب): "پیام شرق" کی قلم "صدی" کا خلاصہ تحریر کریں۔



UNIVERSITY OF THE PUNJAB
B.A. / B.Sc. (Composite) Annual Exam – 2019

Roll No.

Subject: Urdu
PAPER: Optional

MAX. TIME: 3 Hr.
MAX. MARKS: 100

NOTE: Attempt FOUR questions. All questions carry equal marks.

سوال نمبر ۱: درج ذیل عبارت میں سے کسی ایک کی تشریح سیاق و سباق کے حوالے سے کریں، سبق کا عنوان اور مصنف کا نام بھی لکھیں۔ (2,2,3,13)

(الف) مبالغہ نہ جانا امیر غریب سب نکل گئے، جو رو گئے تھے نکالے گئے، جاگیر دار، پیشین دار، دولت مند، اہل حرفہ کوئی بھی نہیں ہے، مفصل حالات لکھتے ہوئے ڈرتا ہوں، ملازبان قند پر شدت ہے، باز پرس اور دارو گیر میں جھٹلا ہیں، مگر وہ نوکر جو اس ہنگام میں نوکر ہوئے ہیں اور ہنگامے میں شریک رہے ہیں۔ میں غریب شاعر دس برس سے تاریخ لکھنے اور شعر کی اصلاح دینے پر متعلق ہوا ہوں، خواہ اس کو نوکری کچھ خواہی مزدوری جانو اس فن نہ آتشوب میں کسی صحت میں، میں نے دغل نہیں دیا، صرف اشعار کی خدمت، بجالاتار ہا اور نظر اپنی بے گناہی پر، شہر سے نکل نہیں گیا، میرا شہر میں ہونا حکام کو معلوم ہے۔

(ب) اتنے میں ایک عیاش کو دیکھا کہ اپنے گناہوں کا بوجھ اٹھانے بے پردا چلا آتا ہے۔ اس نے بھی ایک گھڑی پھینک دی، مگر جب دیکھا تو معلوم ہوا کہ گناہوں کے عوض اپنی عاقبت اندیشی کو پھینک گیا، ساتھ ہی ایک پھٹے ہوئے شہدے آئے۔ میں سمجھا کہ یہ شاید اپنی کوتاہ اندیشی کو پھینکیں گے مگر وہ بجائے اس کے اپنی شرم و حیا کو پھینک گئے۔

سوال نمبر ۲: درج ذیل اشعار میں سے صرف تین کی تشریح کریں، ہر شعر کے ساتھ شاعر کا نام بھی لکھیں۔ (3+1, 3+1,3+1)

(الف) شاید کہ وصل اس کا ہوے تو جی بھی ٹھہرے ہوتی نہیں ہے اب تو تسکین دل خبر ہے

(ب) دروازے پہ کھڑا ہوں کئی دن سے پار کے حیرت نے عشق کی مجھ ویرا کر دیا

(ج) جانا پڑا رقیب کے در پر ہزار بار اسے کاش جانتا نہ تیری رہگذر کو میں

(د) تھی وہ اک شخص کے تصور سے اب وہ رمنائی خیال کہاں

(س) مجھوں نے شہر چھوڑا تو صحرا بھی چھوڑ دے اٹھارے کی ہوس ہو تو لیلیٰ بھی چھوڑ دے

(س) حسن بے پردا کو اپنی بے نقابی کے لیے ہوں اگر شہروں سے سن بیارے تو شہر اچھے کہیں

(ورق الٹئے)



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

B.A. / B.Sc. Part – II

Annual Examination – 2019

Subject: Social Work
PAPER: Optional

Roll No.

TIME ALLOWED: 3 Hrs.
MAX. MARKS: 100

NOTE: Attempt any FOUR questions. All questions carry equal marks.

نوٹ: کوئی سے چار سوال حل کریں۔ تمام سوالات کے نمبر برابر ہیں۔

Q.1. Define the term Social Work. How it is significant in a developing country like Pakistan?

سوال نمبر 1: سوشل ورک کی اصطلاح کی تعریف کیجئے۔ پاکستان جیسے ترقی پذیر ملک میں یہ کیونکر اہم ہے؟

Q.2. Explain The Following Principles Of Social Work:

- Principle of self-determination
- Principle of confidentiality

سوال نمبر 2: سوشل ورک کے مندرجہ ذیل اصولوں کی وضاحت کیجئے۔

(الف) حق خود ارادیت کا اصول

(ب) رازداریت کا اصول

Q.3. Suggest the steps to be taken by the government for child welfare in Pakistan?

سوال نمبر 3: وہ اقدام تجویز کیجئے جو حکومت کو بہبودی اطفال کے لئے پاکستان میں لینے چاہئیں۔

Q.4. Define Social Case Work. Explain its various components.

سوال نمبر 4: فردی سماجی بہبود کی تعریف کیجئے۔ اس کے مختلف اجزائے ترکیبی کی وضاحت کیجئے۔

Q.5. Discuss the principle of worth and dignity of individual as 'spirit of professional social work.

سوال نمبر 5: عزت و نگریم کے اصول پر "بطور روح پیشہ ورانہ سماجی بہبود" کے بحث کیجئے۔

P.T.O.